

去骨刺不是疼痛说了算

50岁的谭大姐身体一直很好，但8月初的一个早上醒来后突然连床都下不了，膝关节肿胀疼痛。送到医院检查，医生说是骨质增生，也就是长了骨刺。后在朋友的介绍下，谭大姐用了一种“消刺”药。但半年后，膝盖仍然红肿，下地行走一段距离就疼痛无比。眼看药物治疗没效果，家人决定手术去“刺”。其实，谭家人对骨刺的认识存在不少误区，所以手术前先听听专家的建议吧。本期受访专家是南京市中医院大外科、骨伤科主任尹宏。

骨刺不是“刺”

“用骨刺来称呼这个疾病不妥当，这让很多患者误以为自己的病就是关节里长了刺，而一些非专业医生对此也比较模

糊。其实骨刺并不是骨端如铁钉、竹刺等深深地扎入组织。”尹主任解释说，骨骼不断进行着新陈代谢，新生和老化处于动态平衡状态，而进入中老年，老化速度大于生长速度，经常负重的关节长年受到细微的损伤，骨边缘容易出现钙盐的沉积，而这沉积下来的就是所谓的“骨刺”。所以从这个角度来说，长骨刺也是一种衰老的表现。

要治疗不一定要去“刺”

不少患者关节一痛就认为是“刺”扎的，其实疼痛不一定跟“刺”有关，比如说膝关节痛，可能是骨刺引起的，但大部分是因为关节病变，就像有的病人除有骨刺外，还有关节炎等，造成其疼痛的祸首是关节炎而非骨刺。所以尹主任提醒，

治疗前必须先弄清引起疼痛的真正原因，不要盲目去“刺”。骨刺什么情况下会引发疼痛？通俗地讲，就是“刺”生长的部位正好顶在了骨头上，压迫了周围的组织，这时才会引发疼痛。临上也可以看到一些患者双膝都长了骨刺，一侧很大，疼痛却很轻，另一侧虽小，却疼得厉害。这是因为大刺生长的部位要比小刺好，没压迫周围组织。所以骨刺的大小与疼痛的程度也无直接关系。

综上所述，治骨刺不代表能治痛，治疗前必须先找到真正的病因，有时找到病因后，不需要用药，只要改变生活方式就能达到治疗的目的。手术虽可切除骨刺，但通常适用于骨刺压迫神经、血管、脊髓，造成严重功能障碍，经保守治疗无效的。

长了骨刺还要不要运动？

运动本身也是一种损伤，但运动同时也有助于骨的代谢、生长、修复，所以患者不需要完全静养，找对运动方式即可。尹主任介绍说，软骨本身无血管相连，它的营养主要靠关节液供给。正常行走时，关节处在收缩、舒张的交替过程中，而软骨像海绵一样，这种有节奏的挤压能使它不断吸收关节液的营养成分，从而维持正常代谢。营养不足会影响软骨细胞生长，这样就不易修复。此外，膝关节反复屈伸、扭转，会使关节面不断相互撞击、摩擦，时间长了也会引起损伤。所以运动也是把双刃剑，选对方式是关键。

快报记者 李鑫芳

中法PIP乳房再造与重建中心成立

近日，备受关注的“首届长三角假体丰胸（国际）论坛”在宁落下帷幕。曾任法国整形、重建与美容外科学会主席、马赛大学医学院整形外科主任的G. Magalon教授和里尔大学医学院整形外科教授V. Martinot女士与长三角整形外科专家进行了深入而广泛的学术交流。会议由江苏施尔美整形医院和欧盟第一大、全球第三大的乳房假体供应商法国PIP集团联合主办。据悉，此次会议是施尔美继去年“首届四地美容医学学术会议”后举办的又一次学术盛会。

华东最大乳房假体材料库在宁成立

会议期间，施尔美与法国PIP集团进行了专项会晤。通过对施尔美的整体考察和评估，法国PIP集团承诺将向施尔美提供高品质的“宝丽贝”系列假体，以通过该院规范、安全的临床及科研平台，树立“宝丽贝”系列假体良好的品牌形象。此举也标志着施尔美历时多年筹建的华东地区最大“乳房材料假体库”终于建成。据介绍，目前施尔美拥有来自多个国家和地区的近20个一线品牌，其中包括纳高、曼托、麦格、妙桃、娜奇丽等一线乳房假体知名品牌。

施尔美假体丰胸术再获殊荣

今年3月，施尔美凭借丰胸手术优异的临床记录，代表

中国整形机构首次荣膺“2008—2009年度——曼托（国际）Frank Gerow大奖”。此次论坛期间，与会专家集体观摩了施尔美创新的假体丰胸手术方法——分层式动感丰胸。鉴于施尔美采用“双层置入”等多项创新手术方法，使术后乳房具有良好的充盈度，无论坐、卧或行走，动感自然，大会决定授予其“假体隆胸技术创新大奖”。

“中法PIP乳房再造与重建中心”在宁成立

论坛闭幕当天，在近百位与会专家共同见证下，由施尔美和法国PIP集团共同创建的“中法PIP乳房再造与重建中心”挂牌成立。据介绍，该中心将奉行公益宗旨，致力于救助因创伤、乳癌等导致乳房缺失的女性患者。

来自苏州的张燕（化名）就是中心成立以来的首位受益者——5年前她接受奥美定注射隆胸手术，术后发生重度感染、注射物游离等并发症，最终导致左侧乳房严重受损。考虑其乳房受损程度及经济情况，施尔美专家建议其申请“中法PIP乳房再造与重建中心”公益援助，并最终获得全额援助。

即日起，凡需要进行奥美定隆胸注射物取出，或需要对之前品质欠佳假体进行更换升级的，可到施尔美整形医院咨询，申请“中法PIP乳房再造与重建中心”专项援助基金。

■医线快报 尿崩原是垂体瘤惹祸

一边不停地小便，一边口渴难耐，不停地喝水，到最后演变成了尿崩症。张女士今年还不到五十岁，但近段时间小便不做主了，她原以为这只是更年期妇女易患的括约肌松弛导致的尿失禁。然而南医大二附院检查结果令她十分震惊，之所以小便不做主，原来都是她的大脑内一个1cm³大小的垂体瘤惹的祸。

经过认真沟通，南医大二附院脑外科和耳鼻喉科的专家们联手，为张女士实施了鼻内窥镜下经鼻蝶垂体瘤切除术，没有开颅、没有动刀，就顺利为张女士挖去了隐藏在大脑深处的定时炸弹。据主刀医生二附院耳鼻喉科主任陈仁杰博士介绍：垂体瘤乃是常见的颅内原发性肿瘤，过去

多采用手术切除、伽玛刀手术以及药物对症治疗等。传统的手术方法有经额入路及经口鼻、蝶窦入路切除术。这些手术方法对患者的损伤都比较大，不是要开颅，就是因手术视野不清而容易留下后遗症。近年来，国际国内出现了一种新型的手术方式，即经鼻内窥镜下垂体瘤切除术，其优点是手术损伤更小，视野更清晰，术后恢复更快。

陈仁杰主任提醒市民，由于垂体瘤所处位置特殊，一旦罹患垂体瘤，不但可以表现为尿崩症状，还可能会出现头痛、视力减退、视野缩小、一侧偏盲等症状，若出现上述症状，一定要到医院进行详细检查以确诊，并及时进行治疗。

通讯员 小河 快报记者 金宁

“老便秘”的食疗妙方

话说当年乾隆下江南，驾临一古刹，面对精美斋饭，却毫无胃口。方丈急问缘由，探知皇帝因舟车劳顿，已便秘多日。泻药伤身，御医怕伤龙体，不敢滥用泻药，一时竟束手无策。老方丈闻之，欣然开方，嘱小和尚如法炮制一碗香喷喷的药膳粥。皇帝食之，隔日如厕，大呼畅快，遂龙颜大悦，御赐此方“御膳通”。

军事医学科学院专家整理一批医学典籍，发现一食疗通便古方，潜心研究科学调配，最终确定以“黑豆、马齿苋、芹菜叶、金银花、山楂、海藻、菊花、绿茶”8种纯食疗原料，研制成食疗通便奇方。由国家批准，在北京以现代工艺生产，品名“御品膳食通胶囊”。

专家评价：御膳通四大特

经销地址：南京鼓楼广场往东100米，工艺美术大楼4楼（电梯）

咨询电话：57716276

沙眼也会致盲？

小李平时未感眼部不适，但体检时却发现有沙眼，同学提醒他说，沙眼会致盲，要赶快治疗。小李既紧张又费解，自己并没有患病的症状，要怎么治疗呢？

“如果没有症状，可以不用管它，大部分可能不是沙眼，建议小李再到眼科进行确诊，这个病临床上误诊率还是比较高的。南京鼓楼医院宁益眼科中心鲍连云主任介绍，现在主要的致盲眼病不再是沙眼，而是青光眼、白内障、眼外伤等。

沙眼是由沙眼衣原体引起的一种慢性传染性结膜角膜炎。病人分泌物中含有沙眼衣原体，当人们亲密接触时，其可通过手指、衣物、玩具的交互接触而传播。沙眼急性发作时，病人眼睛发红，有异物感，畏光流泪，眼部分泌物增多。数周后急性症状消退，进入慢性期，病人没有强烈的不适，眼睛可能会发干发红。至于致盲，那也是反复感染反复损伤长期积累的过程，不是说一被感染上就要面临失明的危险。如果被确诊是沙眼的话，遵医嘱进行治疗基本上都能治愈。

快报记者 李鑫芳

本周三有健康公益讲座

前列腺增生症是中老年男性的临床常见多发病。流行病学调查发现，50岁以上的男性发病率达20%~30%，随着年龄的增长，本病的发病率可高达40%以上。9月2日

五官整形

切开法重睑术效果持久

泾县读者：

我想问一下，开双眼皮是永久的吗？

施尔美医院整形外科陈超主任：

重睑成形术也就是我们常说的开双眼皮手术，重睑术的方法很多，常用的有结扎法、压条法、埋线法、切开法等，但其基本原理都是一样的，通过各种方法使睑板或睑板前提上肌腱与上睑皱襞处皮肤粘连，从而使在睁眼时上睑形成一弧形的皱襞。而既安全又保证永久性的重睑术只有切开法，根据风格可以分为韩式、日式、欧式等。

重睑术后不能戴隐形眼镜

长兴读者：

开完双眼皮，能戴隐形眼镜吗？

施尔美医院整形外科徐新鸽主任：

重睑术后不能马上佩戴隐形眼镜，因为这样容易造成对手术部位的压迫，也容易造成术后感染，影响手术效果。重睑术的恢复期很快，一般术后一周左右就可以拆线，在此期间建议佩戴框架眼镜，一个月后就可以佩戴隐形眼镜了。

隆鼻术安全无疤

当涂读者：

隆鼻会留疤吗？会不会对鼻子有影响？

施尔美医院整形外科李彤彤主任：

隆鼻术在鼻孔处做微切口，隐蔽性强，因此疤痕是不会被看见的。隆鼻手术是在鼻骨与鼻背软骨组织之间进行，与

栏目录支持：江苏施尔美整形医院

整形美容中心

E-mail: sem@jsssem.com

鼻腔无关，不会影响鼻腔的生理功能，更不会出现如鼻炎、鼻塞、流涕、嗅觉改变等情况。

隆鼻假体区别在细节

定远读者：

隆鼻用的国产假体和进口假体有什么区别？

施尔美医院整形外科宋茂启主任：

目前，正规整形医院采用的国产和进口的隆鼻假体，在本质上区别不是很大，均经过国家权威部门的认证才能使用，对人体没有任何副作用。只是进口鼻假体品种多样，质地软硬按需设定，形状各样，价格较高。而国产鼻假体品种较少，质地稍硬些，价格便宜。这些鼻假体都是已成型的模型，只行简单修剪。还有一种进口高分子膨体片状材料，组织相容性极佳，但价格非常昂贵，对于绝大多数求美者来说，普通的进口假体已可以满足面部塑形的需要。

祛眼袋手术方法

要看实际情况

启东读者：

请问33岁，眼袋应该是外切还是内切？

施尔美医院整形外科夏尧龙主任：

内切法还是外切法不由年龄决定，而是根据眼袋实际情况而定。外切法适用于中度、重度眼袋者，或伴有皮肤松弛眶隔脂肪凸出较明显者，单纯皮肤松弛或眼轮匝肌肥厚也考虑外切手术。而内切法主要适用于单纯眶脂肪移位膨出而无皮肤松弛的年轻人。

咨询: 025-84488400

热线: 800 828 9950

精致五官·自信相伴

北京专家千里雪中送炭 南京同仁眼科患者重获光明

近日，南京同仁眼科收治了多位视网膜病变的患者。

由于患者病情复杂，在联系北京总部后，北京同仁医院先后多次派遣高级专家魏文斌，到南京同仁为患者进行手术。术后患者均恢复良好。

■病例回放

21岁的小石是南京某高校临床医学系三年级学生，双眼高度近视（右眼-900DS，左眼-700DS），三周前发现自己左眼看东西变形，且眼前似有遮挡。身为一个即将从事临床医疗的大学生，若视力发生问题，势必会影响将来的工作与学习。所以，小石开始为自己的眼睛奔波于各大医院，但效果并不理想。焦急之时，小石突然想起南京同仁医院以眼科闻名，且长期有北京同仁医院专家坐诊，就慕名而来。就诊时恰逢北京专家史雪辉主任坐诊，史主任为其做了详细检查，后诊断其为“左眼孔源性视网膜脱离（陈旧性）”。

考虑到小石眼底病变的复杂性，史主任专门联系北京专家魏文斌讨论诊疗方法。经讨论，魏主任决定亲自到南京同仁医院为小石手术。虽然小石病情复杂，但魏主任还是凭借多年手术经验毅然选择左眼视网膜外路复位手术。这样既减少手术创伤，也有利于术后恢复。术后，小石网膜复位情况良好，原先的视网膜裂孔封闭良好。

■专家介绍

魏文斌，眼科首席专家、主任医师、博士研究生导师、教授，曾在法国国家眼科中心国立眼科中心巴黎第五大学研修。现任北京同仁医院眼科副主任，北京同仁眼科中心临床部副主任，北京市眼科研究所应用基础部主任，北京同仁医院专家咨询委员会委员。

从事眼科临床工作20余年，擅长于眼底病的临床诊断和治疗，是国内知名的眼底病和玻璃体视网膜手术方面的专家，尤其在视网膜脱离的诊断和治疗、视网膜脱离手术、玻璃体视网膜显微手术等方面经验丰富，成功完成复杂性玻璃体视网膜手术3千余例，手术准确，受到国内外同行的好评。

南京同仁医院眼科 魏丽丽